

MERCATINI SERALI DELL'ARTIGIANATO E DEL COLLEZIONISMO EVENING MARKETS FOR HANDICRAFTS AND COLLECTORS

LIDO DI VOLANO

Via dei Daini e della Vigna e dei Camosci

Ogni sabato sera / Every Saturday evening
dal/from 23.06.2019 al/to 24.08.2019

LIDO DELLE NAZIONI

Piazza e Lungomare Italia

Ogni mercoledì sera / Every Wednesday evening
dal/from 24.04.2019 al/to 11.09.2019

LIDO DI POMPOSA

Via Mare Adriatico

Ogni domenica sera / Every Sunday evening
dal/from 02.06.2019 al/to 01.09.2019

LIDO DEGLI SCACCHI

Viale Alpi Centrali

Ogni lunedì sera / Every Monday evening
dal/from 03.06.2019 al/to 02.09.2019

PER INFORMAZIONI FOR INFORMATION

Per informazioni sempre aggiornate / For always updated information

WWW.TURISMOCOMACCHIO.IT

UFFICI INFORMAZIONI TURISTICHE TOURIST INFORMATION OFFICES

APERTURA ANNUALE / OPEN YEAR-ROUND

COMACCHIO

Via Agatopisto, 2/a
tel. 0533 314154, fax 0533 319278
comacchio.iat@comune.comacchio.fe.it

APERTURA STAGIONALE / OPEN SEASONALLY

LIDO DI SPINA

Viale Leonardo da Vinci, 112
tel. 0533 333656
iatlidospina@comune.comacchio.fe.it

LIDO DEGLI ESTENSI

Viale delle Querce, 60
Tel. 0533 327464 - Fax 0533 310149
iatlidoestensi@comune.comacchio.fe.it

PORTO GARIBALDI

Via Ugo Bassi

Ogni venerdì sera / Every Friday evening
dal/from 07.06.2019 al/to 06.09.2019

LIDO DEGLI ESTENSI

Viale Leopardi e Carducci (fuori Porta Venezia)

Ogni giovedì sera / Every Thursday evening
dal/from 06.06.2019 al/to 05.09.2019

LIDO DI SPINA

Piazzale Caravaggio

Ogni martedì sera / Every Tuesday evening
dal/from 11.06.2019 al/to 03.09.2019

LIDO DEGLI ESTENSI

Viale delle Querce (Porta Ravenna)

Fiera del biologico / Market with organic products
Ogni sabato sera / Every Saturday evening
dal/from 01.06.2019 al/to 28.08.2019

PORTO GARIBALDI

Via Caprera, 51/a
tel. 0533 329076, fax 0533 328336
iatportogaribaldi@comune.comacchio.fe.it

LIDI DI POMPOSA E SCACCHI

Via Montegrappa, 5 - Lido di Pomposa
tel. 0533 380342
iatlidopomposa@comune.comacchio.fe.it

LIDO DELLE NAZIONI

Via Lungomare Italia, 148/b - tel. 0533 379068
iatlidonazioni@comune.comacchio.fe.it

LIDO DI VOLANO

Piazzale Volano - tel. 0533 355208
iatlidovolano@comune.comacchio.fe.it

FINO AL 27 OTTOBRE

Palazzo Bellini, Via Agatopisto, 5 - Comacchio

TROIA: LA FINE DELLA CITTÀ, LA NASCITA DEL MITO

Una mostra che celebra la classicità di TROIA in tutte le sue espressioni artistiche con l'esposizione di opere del Museo Archeologico Nazionale di Napoli e del Parco Archeologico dei Campi Flegrei. Il poema omerico, attorno al quale ruota la mostra, narra la prima "guerra mondiale", uno scontro durato dieci anni che coinvolse i popoli del Mediterraneo e dell'Asia. Celebrati dalle parole di Omero, raffigurati su vasi, affreschi, rilievi, monumenti, fonte inesauribile di ispirazione per artisti e poeti di tutto il mondo e di tutte le epoche fino ai giorni nostri, i miti e i personaggi della guerra di Troia rappresentano la matrice primigenia della cultura europea.

TROY: THE END OF THE CITY, THE BIRTH OF A MYTH

An exhibition that celebrates the classicism of TROY in all its artistic expressions with the exhibition of works from the National Archaeological Museum of Naples and the Archaeological Park of the Phlegraean Fields.

The exhibition revolves around Homer's poem and tells of the first "world war", a battle that lasted ten years involving peoples from the Mediterranean and Asia. Celebrated by Homer's words depicted on vases, frescoes, reliefs, and monuments; an inexhaustible source of inspiration for artists and poets from all over the world and from all eras up until today, the Trojan War's myths and characters show the ancient origin of European culture.

Apertura: dal lunedì al sabato dalle ore 9 alle 12 e dalle 15 alle 18. Apertura straordinaria il 2 giugno.
Open Mondays to Saturdays, 9.00am - 12.00pm and 3.00pm - 6.00pm. Special opening: 2nd June.
Ingresso gratuito / Free entrance

MUSEO DELTA ANTICO

Via Agatopisto, 2 - Comacchio

UNA SERA AL MUSEO DELTA ANTICO

Visita guidata serale al museo (prenotazione obbligatoria). Ogni venerdì dal 28 giugno al 30 agosto alle ore 21.30. Ingresso: € 6,00 adulti, € 3,00 ridotto (11-18 anni accompagnati). Supplemento visita guidata serale: € 4,00 intero, € 2,00 ridotto (da 11 a 18 anni).

An evening at the Ancient Delta Museum

Guided evening tour of the museum (reservation required). Every Friday from 28 June to 30 August at 9.30 pm. Admission: € 6.00 adults - € 3.00 reduced (11-18 years, accompanied). Evening guided tour supplement: € 4.00 - € 2.00 reduced (from 11 to 18 years).

Info e prenotazioni/Info and reservations:
tel. 0533 311316 - www.museodeltanticom.com

MANIFATTURA DEI MARINATI

Corso Giuseppe Mazzini, 200 - Comacchio

Apertura luglio e agosto:
tutti i giorni 9.30 - 13.00 e 15.00-18.30.
Tariffe: intero € 3,00 - ridotto € 2,00 per 11-18 anni, gratuito per minori di 11 anni accompagnati.

Pickling Factory

Apertura luglio e agosto:
tutti i giorni 9.30 - 13.00 e 15.00-18.30.
Fees: full € 3.00 - reduced € 2.00 for 11-18 years, free for accompanied children under 11 years.

Info: manifatturadeimarinati@parcodeltapo.it
tel. 0533 81742

CASA MUSEO REMO BRINDISI

ARTE & DESIGN DEL '900

Via Nicolò Pisano, 51 - Lido di Spina

Ingresso: intero € 4,50 - ridotto € 2,50 per 11-18 anni, over 65 gruppi di 20 pax, gratuito per minori di 11 anni accompagnati.

Tutti i martedì dal 25 giugno al 30 luglio presso il giardino di museo dalle 18 alle 20. Laboratori artistici per bambini per stimolare la loro creatività, costruendo scatole porta ricordi, giochi cinematografici e da tavolo, diari segreti pieni di storie, di fantasia e di arte. Prenotazione obbligatoria

Admission: full € 4.50 - reduced € 2.50 for 11-18 years, over 65, groups of 20 pax, free for accompanied children under 11.
Every Tuesday from 25 June to 30 July at the museum garden 6-8 pm.

Art workshops for children to encourage their creativity, constructing souvenir boxes, cinema and table games, secret diaries full of stories, fantasy and art. Reservations required.

Info e prenotazioni/Info and reservations:
iatlidospina@comune.comacchio.fe.it
tel. 0533 333656

SALINA DI COMACCHIO COMACCHIO SALT FLATS

ESCURSIONI A PIEDI CON ACCOMPAGNAMENTO DEL PERSONALE DELLA SALINA

Walking excursions accompanied
by Salina staff

3/09 - 6/09 - 10/09 - 13/09
alle ore 9.30 / at 9.30 am

ESCURSIONI IN TRENINO CON ACCOMPAGNAMENTO DEL PERSONALE DELLA SALINA

Train excursions accompanied by Salina staff
30/08
alle ore 16 / at 4 pm

ESCURSIONI IN TRENINO E "CACCIA ALL'ORO BIANCO"

con attività di raccolta del sale nella salinetta didattica con accompagnamento del personale della Salina. Tutti i martedì e i sabati di luglio e agosto alle ore 9.30.

Train excursions and a "white-gold hunt" with salt collection activities in the educational "salinetta" accompanied by Salina staff: every Tuesday and Saturday of July and August at 9.30 am.

Costo per tutte le escursioni: € 8,00 adulti. Gratuito per scolaresche, bambini 0-3 anni e disabili - Ridotto € 6,00 per bambini da 4 a 13 anni e per gli over 65. Prenotazione obbligatoria.

Cost for all excursions: € 8.00 adults. Free for school groups, children 0-3 years, and the differently abled - Reduced € 6.00 for children from 4 to 13 years and for those over 65. Reservations required.

Info e prenotazioni/Info and reservations:
www.salinadicomacchio.it - cea@cadf.it
tel. 345 3080049

EVENTI SPECIALI SPECIAL EVENTS SCHEDULED

CONCERTI IN SALINA CONCERTS IN THE SALT FLATS

**5 LUGLIO
RABALÀ CERAMIC**

percussioni a ceramica
ceramic percussion

**12 LUGLIO
NÃO SONAMU**

musica popular brasileira
brazilian popular music

**19 LUGLIO
AMBRA BIANCHI MEETS TRIO**

world folk pop

**26 LUGLIO
TERRE DI MEZZO**

jazz

**2 AGOSTO
AR-MEN TRIO - LAPSUS**

musica acustica contemporanea
contemporary acoustic music

**9 AGOSTO
NOTTURNO A MONTEGIOVE**

recital chitarra solo
solo guitar recital

**16 AGOSTO
CHORO DE RUA**

choro samba bossa nova

**23 AGOSTO
LE SCAT NOIR**

trio vocale a cappella
a cappella vocal trio

Visita guidata e concerto ore 18.
Prenotazione obbligatoria.

Guided tour and concert at 6 pm.
Reservations required.

COMACCHIO

PO DELTA PARK RIVIERA



Comune di Comacchio
Assessorato al Turismo

EVENTI LUGLIO JULY EVENTS 2019



Il presente calendario potrà subire modifiche ed integrazioni nel corso dell'anno / This schedule is subject to changes and additions during the year

3 LUGLIO - LIDO DI SPINA

Piazzale Caravaggio, ore 21

TEATRI SULL'ACQUA: L'APRISOGNI LO STRANO ESPERIMENTO DEL DOTTOR PINKERTON

Theatres on the Water: L'Aprisogni Dr. Pinkerton's strange experiment

Info: info@madeeventi.com – www.visitcomacchio.it

LIDO DEGLI ESTENSI

Viale Carducci/Viale delle Querce, ore 21

LIDI IN FIABA: I MUFFINS IN "IL GENIO DELLA LAMPADA MAGICA"

Fairy-tale lidos: The Muffins in "The Genie in the Magic Lamp"

Info: info@madeeventi.com – www.visitcomacchio.it

4 LUGLIO - LIDO DELLE NAZIONI

Lungomare Italia, ore 21

MUSICA PER SOGNARE: D'ALTRO CANTO

La canzone italiana d'autore degli anni '60 e '70.

Music for dreaming: D'Altro Canto

The Italian canzone d'autore from the 1960s and 1970s.

Info: info@madeeventi.com – www.visitcomacchio.it

LIDO DEGLI SCACCHI

Viale Alpi Centrali, ore 21

AMF BRASS BAND

Info: info@madeeventi.com – www.visitcomacchio.it

PORTO GARIBALDI

Viale Ugo Bassi, ore 21

LIDI IN FIABA: OCEANIA - Favole e laboratori.

Fairy-tale lidos: Oceania - Fairy tales and workshops.

Info: info@madeeventi.com – www.visitcomacchio.it

5 LUGLIO - LIDO DI VOLANO

Piazza Volano centro, ore 21

LIDI IN FIABA: I MUFFINS IN "IL GENIO DELLA LAMPADA MAGICA"

Fairy-tale lidos: The Muffins in "The Genie in the Magic Lamp"

Info: info@madeeventi.com – www.visitcomacchio.it

LIDO DI SPINA

Piazzale Caravaggio, ore 21

I MAGNIFICI ANNI SESSANTA - Musica.

The Magnificent Sixties - Music.

Info: info@madeeventi.com – www.visitcomacchio.it

COMACCHIO

ore 21.15

COMACCHIO BY NIGHT

Eventi, racconti, musica ed esperienze.

Events, stories, music, and experiences.

Info: tel. 0533 311111, www.visitcomacchio.it

5 E 6 LUGLIO - LIDI DI COMACCHIO

LA NOTTE ROSA

Grande evento di animazione notturna che coinvolge

tutta la costa: locali aperti per tutta la notte.

Pink Night - Great evening entertainment event that

involves the whole coast: locales open all night.

5 luglio, Lido delle Nazioni - Piazza Italia, ore 21,30

BABY K SUMMER TOUR

Concerto live. / Live concert.

Info: www.lanotterosa.it

6 LUGLIO - COMACCHIO

Loggia del Grano - Bar Ragno, ore 20.30

JOYCE AND THE JAMMERS

Concerto musicale. / Musical concert.

LIDO DI POMPOSA

Piazzetta Ballardini, ore 21

MUSICA PER SOGNARE: D'ALTRO CANTO

Music for dreaming: D'Altro Canto

The Italian canzone d'autore from the 1960s and 1970s.

Info: info@madeeventi.com – www.visitcomacchio.it

LIDO DI SPINA

Piazzale Caravaggio, ore 21

AMF BRASS BAND

Info: info@madeeventi.com – www.visitcomacchio.it

7 LUGLIO - PORTO GARIBALDI

Bagno Sarah, ore 6

RABALA CERAMIC

Percussioni a ceramica.

Sunrise Concert - Ceramic Percussion.

Info: www.euphonie.net

8 LUGLIO - LIDO DELLE NAZIONI

Piazza Italia, ore 21

TEATRI SULL'ACQUA:

TEATRO LUNATICO - FIRE SOUL

Theatres on the Water

Giocoleria e fuoco. / Juggling and fire.

Info: info@madeeventi.com – www.visitcomacchio.it

10 LUGLIO - LIDO DI VOLANO

Piazzale Daini ore 21

TEATRI SULL'ACQUA: TEATRO DELLE DODICI

LUNE - TRANSYLVANIA CIRCUS

Theatres on the Water

Burattini e pupazzi. / Puppets.

Info: info@madeeventi.com – www.visitcomacchio.it

11 LUGLIO - LIDO DI POMPOSA

Viale Mar Adriatico angolo Viale Dolomiti

COMPLEANNO EL PALADAR

El Paladar Birthday

Info: info@madeeventi.com – www.visitcomacchio.it

LIDO DELLE NAZIONI

Lungomare Italia, ore 21

LIDI IN FIABA: IL REGNO DEL GHIACCIO

Favole e laboratori. / *Fairy-tale lidos:*

The Ice Kingdom - fairy tales and workshops.

Info: info@madeeventi.com – www.visitcomacchio.it

VALLI DI COMACCHIO

Ritrovo Bettolino di Foce

VERSO SATURNO:

OSSERVAZIONI DEL CIELO

In collaborazione con CNA e Po Delta Tourism.

Towards Saturn, Observing the Sky

In partnership with CNA and Po Delta Tourism.

Info: tel. 0533.81302 – www.visitcomacchio.it

PORTO GARIBALDI

Viale Ugo Bassi, ore 21

SABBIA SULLE NOTE

Sand on the Notes

Info: info@madeeventi.com – www.visitcomacchio.it

12 LUGLIO - LIDO DEGLI SCACCHI

Viale Alpi Centrali, ore 21

MUSICA PER SOGNARE: LOOK MAMA

Music for dreaming: Look Mama

Info: info@madeeventi.com – www.visitcomacchio.it

LIDO DEGLI ESTENSI

Viale Carducci/Viale delle Querce, ore 21.30

FESTIVAL CABARET EMERGENTE

Up-and-coming Cabaret Festival

Percussioni a ceramica.

Sunrise Concert - Ceramic Percussion.

Info: www.euphonie.net

LIDO DI SPINA

Piazzale Caravaggio, ore 21

LIDI IN FIABA: IL RE LEONE

Favole e laboratori.

Fairy-tale lidos: The Lion King

Fairy tales and workshops.

Info: info@madeeventi.com – www.visitcomacchio.it

COMACCHIO

ore 21.15

COMACCHIO BY NIGHT

Eventi, racconti, musica ed esperienze.

Events, stories, music, and experiences.

Info: tel. 0533 311111 – www.visitcomacchio.it

13 LUGLIO - LIDO DI VOLANO

Bagno Miami, ore 6

VULANDRA, AQUILONI IN FESTA

Vulandra, Kite Celebration

Guided hike, with yoga at sunset.

Info: 0533.81302 – www.visitcomacchio.it

14 LUGLIO - LIDO DEGLI SCACCHI

Bagno Miami, ore 6

SLIDERS

Improvvisazione a tre tromboni.

Three trombone improvisation.

Info: www.euphonie.net

14 LUGLIO - COMACCHIO

Piazzetta Trepponti, ore 21.30

MODA FITNESS ACCONCIATURE

Sfilata di abbigliamento e hair styling a cura di

Anam - Accademia Nazionale Acconciatori Misti di

Ferrara. / *Fashion Fitness Hairstyles* - Fashion show

of clothing and hair styling by Anam.

16 LUGLIO - PORTO GARIBALDI

Via Caduti del mare, Bagno Paradiso, ore 21.30

CINEMA SUL MARE

Proiezione del film **IL BENE MIO** di Pippo Mezzapesa.

Seaside Cinema - Screening of film.

Info: facebook.com/deltacinematica - tel. 347 4220460

LIDO DI SPINA

Ritrovo bagno Sabbia d'Oro

MOONBIKE - Escursioni in bicicletta al chiaro di luna.

Moonlight bicycle rides

Info: 0533.81302 – www.visitcomacchio.it

17 LUGLIO - LIDO DEGLI SCACCHI

Viale Alpi Centrali, ore 21

TEATRI SULL'ACQUA: COMPAGNIA PAOLO PAPPAROTTO

ARLECCHINO E LA STREGA ROSEGA RAMARRI

Theatres on the Water: Paolo Papparotto Company

Harlequin and the Witch Rosega Ramarri

Info: info@madeeventi.com – www.visitcomacchio.it

PORTO GARIBALDI

Via Caduti del mare, Bagno Paradiso, ore 21.30

CINEMA SUL MARE

Proiezione del film **SAREMO GIOVANI E BELLISSIMI** di

Letizia Lamartire. / **Seaside Cinema** - Screening of film.

Info: facebook.com/deltacinematica - tel. 347 4220460

LIDO DI SPINA

Museo Remo Brindisi, via N. Pisano 51, ore 21.15

CONCERTI AL MUSEO, AS MADALENA

Concerts at the Museum, As Madalena

Info: info@madeeventi.com – www.visitcomacchio.it

18 LUGLIO - VALLI DI COMACCHIO

Ritrovo Bettolino di Foce

CAMMINATA E ASTRO-YOGA

Escursione guidata a piedi, con yoga al tramonto

In collaborazione con CNA e Po Delta Tourism.

A walk and astro-yoga

Guided hike, with yoga at sunset.

Info: 0533.81302 – www.visitcomacchio.it

PORTO GARIBALDI

Viale Ugo Bassi, ore 21

MUSIC AND YOUNG ESTATE

Talent show itinerante dedicato ai giovani.

Traveling talent show dedicated to the youth.

Info: info@madeeventi.com – www.visitcomacchio.it

LIDO DI SPINA

Piazzale Caravaggio, ore 21

FESTIVAL DELLA MAGIA

Magic Festival

Info: info@madeeventi.com – www.visitcomacchio.it

19 LUGLIO - COMACCHIO

Piazzetta Trepponti, ore 20

III MEMORIAL NINO VICENTINI

Manifestazione Pugilistica internazionale

Italia - Germania (selezioni). / *International*

Boxing Event Italy - Germany (selections).

Info: Davide Buzzi, tel. 345 0444682

LIDO DI VOLANO

Piazza Volano Centro, ore 21

GIOCHI DI UNA VOLTA

Games from the past

Info: info@madeeventi.com – www.visitcomacchio.it

LIDO DI POMPOSA

Viale Mar Adriatico angolo Via Dolomiti, ore 21

J&J REMEMBER

Una serata nel ricordo del J&J, una delle discoteche

più frequentate dei Lidi anni '70 e '80.

An evening in memory of the J&J, one of the most

popular discos on the Lidos in the '70s and '80s.

Info: info@madeeventi.com – www.visitcomacchio.it

LIDO DELLE NAZIONI

Lungomare Italia, ore 21

MUSICA PER SOGNARE: TONIGHT DUO

Viaggio nei brani più celebri della musica pop italiana

ed internazionale, in chiave acustica.

Music for dreaming

Info: info@madeeventi.com – www.visitcomacchio.it

COMACCHIO

ore 21.15

COMACCHIO BY NIGHT

Eventi, racconti, musica ed esperienze.

Events, stories, music, and experiences.

Info: tel. 0533 311111 – www.visitcomacchio.it

20 LUGLIO - LIDO DI POMPOSA

Piazzetta Ballardini, ore 21

LIDI IN FIABA: I MUFFINS IN "RAPERONZOLO"

Fairy-tale lidos: The Muffins in "Rapunzel"

Info: info@madeeventi.com – www.visitcomacchio.it

21 LUGLIO - LIDO DELLE NAZIONI

Bagno Prestige, ore 6

ENCHIRIDION CONSORT

Musica rinascimentale e di corte.

Renaissance and court music.

Info: www.euphonie.net

LIDO DEGLI ESTENSI

Viale Carducci/Viale delle Querce, ore 21

AMF BRASS BAND

Info: info@madeeventi.com – www.visitcomacchio.it

22 LUGLIO - PORTO GARIBALDI

Viale Ugo Bassi, ore 21

TEATRI SULL'ACQUA: MASSIMILIANO VENTURI

LE AVVENTURE DI SGANAPINO

Theatres on the Water

Info: info@madeeventi.com – www.visitcomacchio.it

23 LUGLIO - PORTO GARIBALDI

Via Caduti del mare, Bagno Paradiso, ore 21.30

CINEMA SUL MARE

Proiezione del film d'animazione

PONYO SULLA SCOGLIERA di Hayao Miyazaki.

Seaside Cinema - Screening of cartoon.

Info: facebook.com/deltacinematica - tel. 347 4220460

LIDO DELLE NAZIONI

Piazza Italia, ore 21

LIDI IN FIABA: I MUFFINS IN

"FAVOLE SOTTO LE STELLE"

Fairy-tale lidos: The Muffins in

"Fairy tales under the stars"

Info: info@madeeventi.com – www.visitcomacchio.it